tés de l'entrepreneur avec celles de son registre de bons à souche ; ce n'est qu'alors que les bons sont établis d'une façon définitive et remis à la fin du mois au directeur.

Telle est la méthode en vigueur actuellement ; je me mets, du reste, à la disposition de M. Leclercq et de tous les membres du Conseil pour leur fournir les éclaircissements dont ils pourraient avoir besoin.

M. G. Leclercq. — En demandant les explications dont il s'agit, il est inutile de dire que je n'entendais accuser personne, loin de là ; je désirais seulement connaître la façon dont sont conduits les travaux en voie d'exécution.

M. A. Faidherbe, adjoint. — Je m'associe pour moi aux observations présentées par M. Leclercq. J'ai habité longtemps un établissement communal et j'ai été fort souvent à même de constater que les travaux exécutés en régie manquaient de direction. Il y a là quelque chose à faire.

M. Albert Ribou. — Cela est incontestable; quant à moi, je suis d'autant plus de l'avis de MM. Leclercq et Faidherbe que j'ai, dans le précédent conseil, fait partie d'une commission d'enquête où ont été relevés des faits véritablement scandaleux ; je m'empresse d'ajouter que ces faits n'ont pas été suivis de conséquences graves, grâce à la vigilance de M. le directeur des travaux.

M. A. Vinchon. — Messieurs, ainsi que l'a tout à l'heure fait observer M. le Maire, il est, je crois, préférable que nous ne maintenions pas la discussion sur ce terrain en l'absence de M. Pennel.

M. le Maire. — L'incident est clos; je mets aux voix les conclusions du rapport.

Les conclusions du rapport, mises aux voix, sont adoptées. *(A suivre).*

CONCERTS ET SPECTACLES

Croix-Rouge. — La *Concordia* se propose de donner un concert pour ses membres honoraires, dimanche 13 courant à 5 h. précises du soir, au patronage St-Joseph, avec le concours gracieux de la section dramatique du cercle du Petit-Chêneau et de plusieurs artistes et amateurs de la ville. Nous publierons ultérieurement le programme, qui sera, nous dit-on, très varié et attrayant.

Tribunal correctionnel de Lille

Audience du Jeudi 5 Décembre 1885

Présidence de M. Heppe.

Un jeune garçon de 15 ans, C... H... est accusé d'avoir volé, au mois de mai, 87 francs à M. Pilge, de Roubaix. Après une plaidoirie de Me Parmentier, demandant l'indulgence pour une première faute, dont ce jeune garçon se repent, le tribunal acquitte H... comme ayant agi sans discernement et dit qu'il sera enfermé dans une maison de correction jusqu'à l'âge de 18 ans.

***

Dans le village d'Ilem, quelques jeunes gens ont la mauvaise habitude de se quereller le dimanche dans les cabarets. C'est peut-être la faute du cabaretier qui donne des boissons trop fortes. En ce cas, les consommateurs devraient s'en mêler et boire moins.

Pierre et Henri Lorthiois étaient au cabaret Desfontaines, vers onze heures, et buvaient des chopes. Quénault entra, déjà un peu ému; il demanda une chope que le cabaretier lui refusa. Alors il tourna sa colère contre les frères Lorthiois qui, plus heureux, vidaient les leurs avec entrain.

Pour mettre cesser la dispute, le cabaretier les mit tous trois à la porte. Une bataille eût lieu et Quénault reçut sur l'œil une blessure qui dura 8 jours.

Le tribunal, jugeant qu'il y a eu coups réciproques condamne Henri Lorthiois à 16 francs d'amende, Pierre Lorthiois et Quénault à 25 fr. d'amende.

COUR D'APPEL DE DOUAI

Mercredi, est venue devant la cour d'appel (chambre civile), une affaire intéressante au point de vue commercial. Il s'agissait de la fameuse liqueur connue sous la dénomination : *La Bénédictine.*

La *Gazette des Tribunaux* a reproduit récemment le jugement du tribunal d'Arras saisi d'appel et concernant l'excellente liqueur dite *Bénédictine*, fabriquée à Fécamp par la Société anonyme de la distillerie de la *Bénédictine*. Il convient d'établir que la dénomination *Bénédictine* appliquée à la liqueur connue, constitue la propriété exclusive de la Société appelante, à titre de marque de fabrique, et qu'un industriel a intentionnellement fait un usage indu et de nature à nuire à la Société anonyme, en vendant des produits recouverts d'une étiquette portant cette inscription :

Plantes de Normandie pour la préparation économique d'une excellente imitation de Bénédictine. Récoltées sur les falaises qui avoisinent la mer, ces herbacées donnent un produit suave, tonique et émigénement digestif...

Me Cauhin, avocat du barreau de Paris, et Me Delajus, avoué, représentent les intérêts de la Société anonyme de Fécamp; Me Dubron et Me Fardel défendent les intérêts de l'industriel en cause.

L'arrêt sera rendu dans une prochaine audience.

PAS-DE-CALAIS

Arras. — Le sieur Henri Arrémanny, âgé de 22 ans, s'est porté à des violences sur sa mère, déjà très-âgée. Ne pouvant obtenir d'elle les fonds nécessaires pour satisfaire ses idées, il brisa tous les meubles et bouscula sa mère, qui tomba en se faisant une blessure grave à la joue gauche. Le fait avait déjà couru en ville que le malheureux avait porté un coup de couteau à sa mère ; mais, quoique la blessure semble être produite avec un instrument contondant, cette femme couvre entièrement son fils en déclarant que c'est par suite d'une chute qu'elle a faite que cette blessure est arrivée. Les agents ont eu toutes les peines du monde à opérer l'arrestation de Arrémanny. Après lui avoir mis les menottes, il put s'en débarrasser et se sauver, mais il fut repris immédiatement et incarcéré.

Ville de Verviers. Conditionnement public des matières textile
Consignations—Magasinage des marchandises

ETAT-CIVIL. — Roubaix. — Déclarations de naissances du 3 décembre. — Joseph Couplet, rue du Fresnoy. — Clemence Monet, rue de Naples. — Sophie Vandermeersch, rue Bernard, 82. — Léon Desbarbieux, rue Archimède. — Jean Driemmels, rue de l'Epeule, 37. — Florentine Grimonprez, Hôtel-Dieu. — Henri Dewitte, rue d'Alma, 217. — Jeanne Ventroys, rue Saint-Jean, 37. — Marie Lampe, rue de la Limite, maison Dhalluin. — Mariage. — Gustave Boet, 31 ans, employé de commerce, et Joséphine Hourez, 25 ans, lingère. — Décès du 3 décembre. — Lucienne Prouvost, 6 mois, rue du Coq-François, 57. — Alfred Tiberghien, 3 mois, rue Ste-Elisabeth. — Caroline Degroote, 30 ans, ménagère, Hôtel-Dieu. — Arthur Coursier, 4 mois, rue de Tourcoing.

Tourcoing. — Déclarations de naissances du 3 décembre. — Marie Lagache, rue du Dragon. — Victor Lepoutre, rue Quietun. — Louis Leclercq, rue des Bons-Enfants. — Angèle Suin, pont de Neuville. — Adeline Tavernier, rue Jacquart. — Décès du 3 décembre. — Néant.

Convois funèbres & Obits

Un Obit Anniversaire sera célébré en l'église de Mouveaux, le lundi 7 décembre 1885, à 10 heures, pour le repos des âmes de Monsieur Jean-François MULLIER, décédé à Mouveaux, le 13 décembre 1884, dans sa 60e année, administré des sacrements de notre mère la Sainte-Eglise, et de Mademoiselle Caroline-Marie MULLIER, décédée à Mouveaux, le 4 novembre 1884, dans sa 9e année, administrée du Sacrement de l'Extrême-Onction. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire part, sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

FAITS DIVERS

La femme de l'ambassadeur de Chine, S. E. Hsü-King-Tchong, est arrivée hier matin à Paris par l'express de Cologne. Elle avait avec elle ses deux enfants, âgés l'un de douze ans et l'autre de cinq ans.

Son costume faisait l'étonnement et l'admiration de tous les voyageurs : une jupe de soie rosé et bleue à grandes fleurs, ornée d'oiseaux multicolores.

L'ambassadeur de Chine, à la tête du personnel de l'ambassade, attendait à la gare de l'Est l'arrivée du train de 9 h. 42. Tout le personnel a été présenté par lui, et chacun est venu, à tour de rôle se prosterner devant la nouvelle ambassadrice.

On sait que M. Goblet, ministre des cultes, vient, sur la proposition du préfet du Puy-de-Dôme, de priver de leur traitement treize desservants pour leurs agissements pendant la période électorale.

Parmi les prêtres ainsi frappés figure M. l'abbé Levadoux, desservant d'Aydat. Or, depuis bientôt un an, M. Levadoux n'est plus desservant d'Aydat, mais bien aumônier des Petites-Sœurs des Pauvres. N'est-ce pas le comble de l'ridicule et du ridicule?

La grande culture. — Un américain, M. Watkins a obtenu du gouvernement des Etats-Unis une concession de 500 mille hectares de terres marécageuses dans la Louisiane, sur les bords du golfe du Mexique; elle s'étend le long de la côte sur 150 kilomètres, et a une longueur variable, allant jusqu'à 30 kilomètres en certains endroits.

Il se propose d'y cultiver le riz, la canne à sucre, le coton, les plantes fourragères.

La mise en état du sol est faite sur un plan général qui doit aboutir à de nouveaux moyens de culture qui méritent d'être signalés.

Des dragues à vapeur creusent des fossés de 4m de large sur 1m de profondeur à raison de 3 kilomètres à l'heure. Ces fossés servent d'abord au drainage de terrain, et les déblais forment des digues autour des champs futurs.

Sur ces canaux, flottent des appareils à vapeur qui font tout le travail; au moyen de câbles, ils mettent en mouvement des charrues à socs multiples, agissant par rangées, et qui labourent deux hectares à l'heure. On herse, on sème, on moissonne par les mêmes moyens. L'irrigation se fait naturellement par des dérivation des ruisseaux, prises dans les parties élevées de la concession; pour débarrasser le terrain de ces eaux et des eaux pluviales, on emploie encore des machines à vapeur.

Les femmes savantes. — Les femmes médecins exerçant à Paris sont au nombre de huit. En 1875, Mme Madeleine Brès, la première en date, celle qui a ouvert le temple; elle a été reçu docteur en 1875; Mlle Clarisse Danel, officier de santé de 1870; Mme Bouchier, docteur en médecine de 1878; Mlle Verneuil, spécialiste pour les maladies du cerveau, docteur en médecine de 1879 (clinique dans Paris); Mme Rosa Perrée, docteur en médecine de 1881 (clinique dans Paris); Mme Guénot, docteur en médecine de 1881; Mlle Benoit, docteur en médecine de 1883; enfin Mme Berline, docteur en médecine de 1885.

Ce nombre va augmenter rapidement, car les étudiantes actuelles sont en nombre considérable dans nos facultés.

Ce qu'ont coûté les élections à Paris. — A la veille du nouveau scrutin qui va s'ouvrir à Paris, il est intéressant de savoir combien ont coûté les élections du 4 et du 18 octobre.

Le préfet de la Seine avait, on s'en souvient, demandé une somme de 300.000 francs. Or, par un mémoire qui vient d'être soumis au conseil municipal, M. Poubelle fait connaître que cette somme est dépassée de 197,126 fr. 56 c., et il demande l'autorisation d'en prélever le montant sur la réserve.

En ce qui concerne les élections du 13 décembre, l'administration estime que la dépense nécessitée par cette opération sera de 374.000 fr.

Le renouvellement de la députation de Paris aura donc coûté 961,126 fr. 56 c., c'est-à-dire près d'un million.

Le nouveau chef de la sûreté à Paris. — M. Gragnon, préfet de police, a signé hier un arrêté portant la nomination de M. Taylor comme chef de la sûreté, en remplacement de M. Kuehn, décédé.

M. Hippolyte Taylor est âgé de quarante-six ans. Entré dans l'administration de la préfecture de police en 1857, il fut successivement secrétaire du commissariat de police de la place Vendôme, et commissaire de police à Courbevoie et, enfin, du quartier de la Chaussée-d'Antin.

TRIBUNAUX

COUR D'ASSISES DU RHONE

Le crime de La Guillotière

Les débats de l'affaire Granger se sont terminés hier à neuf heures du soir.

Le jury a rendu un verdict affirmatif sur les cinq questions posées, avec admission de circonstances atténuantes.

En conséquence, la cour condamne Sevox et Massard aux travaux forcés à perpétuité, et Mattet à vingt ans de la même peine.

En entendant le verdict, les accusés ont protesté de leur innocence. Sevox a manifesté le désir de faire des révélations.

« Il est trop tard, lui a répondu le président; j'irai vous entendre demain à la prison. »

BOUTADE !

Eh ! quoi, vraiment, ce ne fut rien,
Mon général, qu'une boutade ?
Pourtant, hélas ! il m'en souvient,
De la sinistre reculade !

Il semblait que tout fût perdu
Et sans recours, à la lecture
Du télégramme inattendu
Qui portait votre signature !

Ce terrible échec, le premier,
Où l'armée eût pu sombrer toute,
La blessure de Négrier,
Et la retraite... une déroute !

Et les Chinois victorieux
Vengeant déjà notre conquête !
— On avait, selon vos aveux,
Perdu la bataille... et

Tout cela semblait effrayant :
Car, voyez donc comme nous sommes,
Nous avons pris peur, vous voyant
Demander soixante mille hommes !

Nous avons pris peur ! C'est si loin,
Ce Tonkin où sévit la guerre !
Certains, qui pleurent dans un coin,
Ont là-bas leurs fils ou leur mère ;

Là-bas où le ciel meurtrier
Aide à l'œuvre de la bataille,
Et ne cesse de foudroyer
Ceux que respecta la mitraille.

Oui, certes, nous avons pris peur,
Général, et je me rappelle
Quelle universelle stupeur
Le jour où nous vint la nouvelle !...

Mais, bah ! vous avez raison,
Et si des dépêches maussades !
Ce sont là jeux de garnison :
Et ça s'appelle des bourrades !

PAUL FERRIER.

CHOSES & AUTRES

Des amateurs jouent, dans une petite ville du Midi, un drame historique du temps de Louis XIII.

Anne d'Autriche fait ses confidences à une dame d'honneur, et s'écrie avec conviction et solennité :

— Ce Richelieu !... quel roublard tout de même !...

***

Mme A... va réclamer, à la Préfecture de police, sa fille qui a disparu :

— Donnez-nous son signalement.

— Voici : grande, blonde et de trois ans plus jeune qu'elle ne paraît !

NOTES ET IMPRESSIONS

***

En ce moment il y a peu de paroles et beaucoup d'échos. Goethe.

***

La société la plus corrompue, comme un chêne vermoulu toujours debout, subsiste parce qu'il lui reste encore de sain. G.-M. Valtour.

DÉPÊCHES TÉLÉGRAPHIQUES

(De nos correspondants particuliers et par FIL SPÉCIAL)

Les desseins du Tonkin

Un rédacteur du *Figaro* a eu une entrevue avec M. Bavier-Chauffour, l'homme aux concessions minières. Consulté sur la façon dont il fallait prendre les Tonkinois, M. Bavier-Chauffour aurait répondu :

» — C'est à coups de dollars qu'il fallait les prendre, à la manière anglaise, et bien du sang aurait été épargné. Thuong, Thuyet, Tho, tous les mandarins étaient à acheter, et pour le quart de la somme dépensé en expédition meurtrières nous aurions possédé l'Annam sans coup ferir.

« Voyez les anglais en Birmanie ; ils sont entrés à Mandalay sans perdre dix hommes de leur corps d'armée. Ils n'ont entrepris leur expédition que parce que Thibo n'exécutait pas les conventions qu'il avait passées avec une compagnie de Londres. Quand, en France, on saura protéger de la sorte l'exécution des contrats que nous passons à l'étranger, vous verrez se développer notre commerce d'exportation. Donnez-lui de semblables garanties, et notre industrie croîtra en raison de la sécurité que vous lui aurez procurée.

» Mais, ni M. Ferry, ni le général de Courcy, encore moins la Commission des Trente-Trois ne comprendront jamais qu'en pareille occurence l'initiative des capitaux a besoin de garanties; et voulez-vous me dire, puisque vous invoquez l'exemple de la colonisation anglaise, à quelle époque et sous quel gouvernement nos compatriotes ont été protégés à l'étranger?

» Que la République imite tout d'abord l'Angleterre; que nos officiers de marine suivent l'exemple de leurs collègues britanniques, et nous le sous tout autant et aussi bien que nos voisins d'outre-Manche. »

La commission du Tonkin

On pense généralement que la commission des 33 aura statué sur les crédits vers le milieu et déposé son rapport à la fin de la semaine prochaine. La discussion s'engagerait devant la Chambre le lundi 14 décembre ou le mardi 15.

L'incident Herbinger

Plusieurs journaux étrangers annoncent ce matin qu'à la fin de la séance tenue par la commission du Tonkin, MM. Georges Perin et Lockroy ont été chargés de se rendre auprès du ministre de la guerre pour lui demander l'autorisation de communiquer à leurs collègues toute les pièces du dossier de Langson relatives aux faits militaires.

Les élections de la Seine

Paris, 4 décembre. — Hier, a eu lieu, salle Lemardeley, une réunion de cinq cents délégués des comités conservateurs de la Seine, en vue des élections législatives du 13 décembre.

Les candidatures de MM. Edouard Hervé, Cochin, du Barroil, Cellé, Ferdinand Duval et Vachegot ont été acclamées.

Les candidats ont pris successivement la parole et critiqué la politique coloniale du gouvernement et les mesures prises contre les fonctionnaires et le clergé.

Paris, 4 décembre. — Le comité central de l'Alliance républicaine a procédé hier soir à la désignation de ses candidats.

La liste est ainsi composée : MM. Ranc, Greppo, Delahaye, Mazet, Hattut, Paul Deroulède.

Service pour le repos de l'âme du roi d'Espagne

Paris, 4 décembre. — Ce matin, à onze heures, a été célébré, à l'église Saint-François Xavier, le service commandé par Monsieur le comte de Paris pour le repos de l'âme de S. M. le roi d'Espagne.

Une nouvelle Conférence

Berlin, 4 décembre. — Après l'échec de la Conférence de Constantinople, il est sérieusement question de la réunion d'une nouvelle conférence à Berlin, qui aurait à déterminer les frontières nouvelles de la Serbie et de la Bulgarie et à réformer le statut organique de la Roumélie orientale. On croit que cette solution serait accueillie favorablement par la Serbie.

DERNIÈRE HEURE

(De nos correspondants particuliers et par FIL SPÉCIAL)

A Madagascar

Londres, 4 décembre. — Le *Standard* reçoit de Tamatave la nouvelle que les Hovas ont ouvert les négociations.

Si les Français renoncent au protectorat, une solution pacifique est probable.

Grand-Théâtre de Lille. — Vendredi 4 déc. LE GRAND MOGOL, opéra-comique.
Dimanche 6. — LA JUIVE, opéra.

COMPTOIR DE CHANGE
Roubaix, 6, rue de la Gare, près la Place
Emile VION
Maison de confiance fondée à Lille en 1862
ACHAT ET VENTE AU COMPTANT
de toutes valeurs
MATIÈRES D'OR & D'ARGENT
DIAMANTS et PIERRES FINES
PRÊTS SUR TITRES
Un centime par 100 fr. par jour et commission.
Ordres de Bourse à terme
par Agent de Change
Courtage officiel.

CERTIFIÉS GRAINS de Santé du docteur FRANCK
PURGATIFS & DÉPURATIFS
Leur succès s'affirme depuis près d'un siècle contre les Dérangements, l'Intestins (Constipation, Migraine, Congestions) TRÈS CONTREFAITS et imités sous d'autres noms. 1f50 1/2 boîte 50 grains. 3f boîte (105 gr.) Notice dans chaque boîte. DANS TOUTES LES PHARMACIES 1185)

Guérison de la
PHTHISIE PULMONAIRE
et de la Bronchite Chronique
Traitement nouveau. — Brochure in-8 de 136 pages (47e mille) PAR LE D'JULES BOYER, DE PARIS
FRANCO : 1 FR. 50.
Chez DELAHAYE, Lib.-Edit., Place de l'Ecole de Médecine, PARIS
10389

DONNEZ DU FER à votre enfant, — disait un médecin consulté par une mère pour sa fille atteinte de pâles couleurs et d'anémie. — Mais quel Fer donner à mon enfant ? demanda la mère. — Le FER BRAVAIS, répondit le docteur, car c'est la préparation qui approche le plus de la forme sous laquelle le Fer est contenu dans le sang, et, par suite, ses effets sont supérieurs à ceux de tous les autres ferrugineux.
Dépôt dans la plupart des Pharmacies.
11851

Derniers Perfectionnements
Fusils Galand Portée extraordinaire des plombs efficaces à 40 mètres, sans rivaux comme solidité, longue portée, élégance et prix, modèles anglais de 1er ordre. 90 %
Fusils Galand 40 % moins cher qu'à Londres.
Album Galand, Traité d'Armurerie, gratis et franco.
GALAND, Armurier-Fabricant, 13, Rue d'Hautville, PARIS.

SANTÉ A TOUS
ADULTES ET ENFANTS
rendue sans médecine, sans purges et sans frais, par la délicieuse Farine de Santé, dite :
REVALESCIÈRE
Du Barry, de Londres
Guérissant les constipations habituelles les plus rebelles, dyspepsies, gastrites, gastralgies, phthisie, dysenterie, glaires, flatus, aigreurs, acidités, pituites, obstructions, nausées, renvois, vomissements même en grossesse ; diarrhée, coliques, toux, asthme, étourdissements, bruits dans la tête et les oreilles, oppression, langueurs, congestion, névralgie, laryngite, nevrose, dartres, éruptions, insomnies, faiblesse, épuisement, paralysie, anémie, chlorose, rhumatisme, goutte, tout désordres de la poitrine, gorge, nez, oreilles, voix, des bronches, vessie, foie, reins, intestins, nausées, cerveau et sang. Aux personnes phthisiques, âgées et aux enfants rachitiques, elle convient mieux que l'huile de foie de morue. — 38 ans de succès. 100.000 cures y compris celles de Mme la duchesse de Castelstuart, le duc de Pluskow, Mme la marquise de Bréhan, lord Stuart de Decies, pair d'Angleterre, M. le docteur professeur Dedé, Sa Sainteté feu le Pape Pie IX, Sa Majesté feu l'empereur Nicolas de Russie, etc. Excellement le meilleur aliment pour élever les enfants dès leur naissance. Bien préférable au lait et aux nourrices.
Quatre fois plus nourrissante que la viande, sans jamais échauffer, elle économise encore 50 fois son prix en médecines. En boîtes : 1/4 kil., 2 fr. 25; 1/2 kil., 4 fr. ; 1 kil., 7 fr. ; 2 kil. 1/2, 16 fr. ; 6 kil., 36 fr., soit environ 20 cent. le repas. — Aussi la « *Revalescière chocolatée.* » Elle rend appétit, bonne digestion et sommeil rafraîchissant aux personnes les plus agitées. En boîtes de 2 fr. 25, 4 fr. et 7 fr. Envoi *franco* contre bon de poste. Aussi le *Revalet Aliments* pour Nourrissons « *Farine parfaite Du Barry* » pour Enfants de tout âge et pour Adultes faibles, en boîtes rondes de ferblanc à 80 cent., et à 1 fr. 50, à ajouter 80 cent. pour l'affranchissement d'un paquet jusqu'à 3 kilog. de cette farine, soit 2 fr. 85 pour 10 boîtes de 80 cent.
Dépôts à Roubaix, Mollelle-Lourgeois, et partout chez les bons pharmaciens et épiciers. — Du Barry et Cie (limitée), 8 rue de Castiglione, et 17, rue du Mont-Thabor, à Paris. 1071

COMMERCE

COTONS

Télégrammes communiqués par M. Bulteau-Grymonprez.

LE HAVRE, 4 décembre.

Ventes : 320 balles. Marché inchangé.

LIVERPOOL, 4 décembre.

Ventes : 8,000 balles. Marché calme.

NEW-YORK, 3 décembre.

Middling upland, 9 7/16. Ventes : 75,000 balles. Inchangés

LE HAVRE, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

	3 déc. 11 h.	3 déc. 4 h.	4 déc. 11 h.		3 déc. 11 h.	3 déc. 4 h.	4 déc. 11 h.
Déc.	60 1/2	60 1/2	60 1/2	Juin	63 ..	62 7/8	62 7/8
Jan.	60 1/2	60 1/2	60 1/2	Juill.	63 1/2	63 3/8	63 3/8
Fév.	61 1/8	61 ..	61 3/8	Août.	64 ..	63 7/8	63 7/8
Mars	61 1/2	61 1/2	61 1/2	Sept.	64 3/8	64 1/4	64 1/4
Avril	62 ..	61 7/8	61 7/8	Octob.	.. ..	.. ..	.. ..
Mai	62 1/2	62 3/8	62 3/8	Nov.	.. ..	.. ..	.. ..

Par câble de M. SIEGFRIED GRUNER, président du Cotton-Exchange.

NEW-YORK, Jeudi 3 décemb. (Clôt.)

Ventes : 67,000 balles. Marché languissant.
Recettes 34,000 balles contre 40,000 en 1884, et 35,000 en 1883.
Total de la semaine : 195,000 balles, contre 216,000 en 1884 et 216,000 en 1883.

Décembre	9 36	Avril	9 74	Août	10 13
Janvier	9 41	Mai	9 85	Septembre	10 37
Février	9 51	Juin	9 96	Octobre	.. ..
Mars	9 64	Juillet	9 05	Novembre	.. ..

TISSUS ET FILÉS

MANCHESTER, 2 décembre.

Le ton du marché est très ferme aujourd'hui, mais les acheteurs montrent moins de disposition à opérer. Les filés sont calmes et les cotations de la semaine précédente sont généralement maintenues. En tissus les transactions sont modérées, les stocks sont maintenant restreints et les fabricants étant encore bien pourvus d'ordres, tiennent fermement les prix.

CÉRÉALES & FARINES

PARIS, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

Farines. — 12 marques. — Tendance calme.

	3 déc.	4 déc.		3 déc.	4 déc.
Disponible	47 50	47 30	4 premiers	48 50	48 30
Janvier	47 90	47 80	4 de mars	49 50	49 30

Marque Corbeil ..... 49 ..
Circulation : 840

Blés. — Tendance calme.

Disponible	21 25	21 20	4 premiers	21 25	22 10
Janvier	21 60	21 60	4 de mars	23 ..	22 80

Seigles. — Tendance calme.

Disponible	13 75	13 ..	4 premiers	14 40	14 40
Janvier	14 ..	14 ..	4 de mars	15 ..	14 80

Par câble de MM. SIEGFRIED GRUNER et Cie, représentés à Roubaix par M. Jules CAUËT.

NEW-YORK, Jeudi 3 décemb. (Clôt.)

Maïs

NEW-YORK				CHICAGO			
Déc.	.. ..	Juin	.. ..	Déc.	.. ..	Juin	.. ..
Jan.	50 1/4	Juill.	.. ..	Janv.	38 3/4	Juil.	.. ..
Fév.	49 1/4	Août	.. ..	Fév.	38 1/4	Août	.. ..
Mars	49 ..	Sept.	.. ..	Mars	37 3/4	Sept.	.. ..
Avril	.. ..	Octob.	.. ..	Avril	.. ..	Octob.	.. ..
Mai	48 1/4	Nov.	.. ..	Mai	40 ..	Nov.	.. ..

Froment

Déc.	94 1/4	Juin	105 ..	Déc.	.. ..	Juin	.. ..
Janv.	95 ..	Juil.	105 ..	Janv.	87 1/2	Juil.	.. ..
Fév.	97 3/4	Août	.. ..	Fév.	88 ..	Août	.. ..
Mars	99 1/2	Sept.	.. ..	Mars	88 3/4	Sept.	.. ..
Avril	100 1/4	Octo.	.. ..	Avril	.. ..	Octo.	.. ..
Mai	103 ..	Nov.	.. ..	Mai	93 3/4	Nov.	.. ..

HUILES, GRAINES ET TOURTEAUX

LILLE, vendredi 4 décembre.

	Huiles l'hectolitre		Graines l'hectolitre		Tourt. les 100 kil.	
	Cours du pr.	C. pr.				
Colza	.. ..	55 ..	16 ..	17 50	14 50	15 ..
Huile épur.	.. ..	60 ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..
Œillette bg	.. ..	.. ..	25 ..	26 ..	18 ..	.. ..
Lin du pays	.. ..	62 ..	26 ..	21 50	25 ..	26 ..
Lin étrang.	.. ..	52 50	18 ..	20 ..	22 50	24 ..
Chanvre	.. ..	.. ..	15 ..	.. ..	17 ..	.. ..
Cameline	.. ..	.. ..	15 ..	17 ..	17 ..	18 ..

Huile épurée pour quinquet, 60 .. à .. fr. l'hect.

PARIS, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

Huile de colz.	3 déc.	4 déc.	Huile de lin.	3 déc.	4 déc.
Courant	59 ..	58 75	Courant	55 75	55 75
Janvier	59 75	59 50	Janvier	55 50	55 50
4 premiers	60 75	60 50	4 premiers	54 75	54 75
4 de mars	62 ..	61 75	4 de mars	54 ..	54 ..

PARIS, 3 décembre.

Colza. — Le marché est plus calme et les prix faiblissent légèrement sur le rapproché. Par contre, le livrable est mieux tenu et les vendeurs hésitent à faire des offres.

Cote établie à 12 h. 1/2 :

Disponible	58 ..	58 25	4 de janvier	60 75	60 50
Courant	58 ..	58 25	4 de mars	62 ..	61 50
Janvier	59 75	59 50	4 de mai	63 ..	.. ..

(Les 100 kil. nets, fûts compris, esc. 1 0/0)

PARIS, 4 décembre.

Lin. — Les prix restent faibles.

Disponible	55 75	.. ..	4 de janvier	55 ..	54 50
Courant	55 75	.. ..	4 de mars	55 ..	.. ..
Janvier	55 50	.. ..	4 de mai	56 ..	55 50

(Les 100 kil. nets, fûts compris, esc. 2 0/0)

SUCRES

LILLE, vendredi 4 décembre.

	Cours du jour Off.	Cours du jour Dem.	Cours précéd.	
Suc. n° 3 (88 deg)	38 50 39 ..	.. ..	38 50	39 ..
— bl. n° 3	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..
— pain 2e n° 1	108 ..	.. ..	108 ..	.. ..
Retiraves 7/8 p	.. ..	45 ..	44 50	.. ..
Mélasses	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..
3/6 fin disponible	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..

PARIS, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

Sucre indigène. — Tendance ferme.

	3 décemb.	4 décemb.	C. de clôture
88° disponible	39 25 39 50	39 50 39 75	39 75 .. ..

Sucres blancs. — Tendance ferme.

Courant	46 50	46 75	46 50
Janvier	47 25	47 10	47 25
4 premiers	47 50	47 60	47 75
4 de mars	48 25	48 10	48 25
Raffinés	104 50 105 50	104 50 105 50	104 50 105 50

ANVERS, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

(En entrepôt). — Ferme.

	3 décembre.	4 décembre.
88 degrés n° 12/20 disp.	37 .. 1/4	.. .. ./.. .. ..
— — Décemb.	37 .. 3/4	.. .. ./.. .. ..
— — Janvier	.. .. ./..	.. .. ./.. .. ..

PARIS, 3 décembre.

Sucres bruts. — La tendance du marché reste très ferme et les cours sont en nouvelle hausse, pendant la première partie de la réunion, de 25 à 37 cent. En clôture, le marché est plus calme, et les prix perdent environ 12 cent. Les nouvelles des marchés étrangers sont fermes, prix sans variation.

Nous cotons à deux heures, pour sucre brut n° 3, conditions de Paris :

Décembre	46 75 à 47 ..
Janvier	47 25 à .. ..
4 mois de janvier	47 75 à 48 ..
4 mois de mars	48 50 à .. ..
4 mois de mai	49 .. à 48 75
Sucre blanc, 99°	44 75 à 45 ..
— roux	39 75 à 40 25

Sucres raffinés. — La situation est calme pour les pains; le détail n'achète toujours qu'au fur et à mesure de ses besoins, et la raffinerie maintient ses cours de 104.50 à 105.50 wagon suivant marque.

Cours pour l'exportation, franco sur wagon ou sur bateaux, pour pains 1er choix suivant marques, aux 100 kil. :

Habillage en papier 1 0/0	48 .. à 50 ..
— — 2 1/2	47 75 49 75
— — 4 0/0	47 50 .. 50

Sucres cassés, en morceaux réguliers, en caisses de 50 kil. franco d'emballage, 100 kil. ..... 110 .. à 112 ..
Sucres cassés Boutry en boîte de 1 kilogr. net franco d'emballage 100 kil. ..... 113 .. à 115 ..
— poudre Boutry, boîtes de 1 kil. net 107 .. à .. ..
— — — — 500 gr. ..... 107 .. .. ..

Morceaux réguliers	en sacs	102 ..	104 ..
Menus déchets	—	101 50	103 50
Sucres en poudre	—	101 ..	103 ..
Glace et semoule	—	105 ..	107 ..
Affaires calmes.			
Sucres cristallisés extra acq.		96 .. à	96 50
— pulvérisé		96 50	97 ..

ALCOOLS

PARIS, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

Spiritueux. — Tendance calme.

	3 décembre	4 décembre	C. de clôture.
Courant	48 ..	48 25	48 25
Janvier	48 75	48 75	48 75
4 premiers	49 50	49 50	49 50
4 de mai	50 25	50 25	50 25

PARIS, 3 décembre.

Alcool. — La situation est très ferme, les affaires sont actives, et les prix sont en hausse de 25 cent. sur hier pour toutes les époques.

On cote à midi 3/4 :

Décembre	48 .. à .. ..
Janvier	48 50 à 48 25
4 de janvier	49 25 à 49 50
4 de mai	50 25 à .. ..

SCHIEDAM, 2 décembre.

Spiritueux : Montwyn fl. 7.50; genièvre fl. 13; preuve d'Amsterdam fl. 14.25.

CAFÉS

LE HAVRE, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

	2 déc. 11 h.	2 déc. 4 h.	3 déc. 11 h.		2 déc. 11 h.	2 déc. 4 h.	3 déc. 11 h.
Décem.	46 1/2	46 1/2	46 1/2	Juin	48 1/2	48 1/4	48 ..
Janvier	47 ..	47 ..	46 3/4	Juillet	49 ..	48 1/2	48 1/4
Févr.	47 1/2	47 1/4	47 ..	Août	49 1/4	48 3/4	48 1/2
Mars	47 3/4	47 1/2	47 1/4	Sept.	49 1/2	49 1/4	49 ..
Avril	48 1/4	47 3/4	47 1/2	Octobre	.. ..	.. ..	.. ..
Mai	48 1/4	48 ..	47 3/4	Novem.	.. ..	.. ..	.. ..

ANVERS, vendredi 4 décembre.

(Dépêche spéciale)

Par câble de M. SIEGFRIED GRUNER, vice-président du Coffee-